

Ese de două ori în septembra:
Joi și Dumineca.

Pretiulu de prenumeratiune:
pre anu intregu . . . 6 fl. v. a.
„ diumetate de anu . . . 3 fl. v. a.
„ patrariu de ann . . . 1 fl. 50 cr.

Pentru România și strainetate:
pre anu intregu . . . 9 fl. v. a.
„ diumetate de ann . . . 4 fl. 50 cr.

LUMINA

Folia bisericescă, scolastică, literară și economică.

Corespondințele și banii de prenumeratiune se adreseză de a dreptulu: Redacțiunei „Lumina” în Aradu, cancelaria episcopală.

Pentru publicațiunile de trei ori, ce conținu cam 150 de cuvinte (spatiu de 20 sîre garmond) tacăna 3 fl.; pana la 220 de cuvinte 4 fl.; bra mai sus 5 fl., intielegendu-se într' aceste sume și timbrulu. — Pretiulu publicațiunilor se se anticipatează.

Organu oficial alu eparchiei romane gr. or. aradane.

PARTE OFICIALĂ.

Nr. 628. Pres.

Circulariu

catra toti asesorii din districtulu consistoriului aradanu.

Pentru pertractarea operatelor comisionali, si incheiarea raportelor senatelor consistoriali, ce se voru asterne sinodul eparchialu iminent, se conchiamă Consistoriulu plenariu pe $\frac{3}{15}$. aprile si dilele urmatorie a. c. candu apoi successe se voru tiené si siedintiele senateloru particularie.

Aradu 26. martiu 1874.

Mironu Romanul, m. p.
Episcopu.

Nr. 646.
Epitr. 204.

Normativu consistorialu,

obligatoriu pentru tote ofieiele, comitetele si epitopiele parochiale de sub Consistoriulu eparchialu romanu grecocentralu alu Aradului.

Candu s'au emis ordinatiunile normative de datulu
4. Februarui 1871 ^{Nr. 80} si 15. Iuniu 1871 ^{Nr. 808.} Epitr. 11 si Epitr. 278. in privintă manipularii si administrarii banilor bisericesc scolari si fundatiunali, Consistoriulu acesta a fostu condusu de acea intentiune: ca de o parte se delature anomaliele si abusurile daunose, ivite in chivernisirea averei bisericesc, ér de alta parte, comitetelor si epitropielor parochiali, in sferă de activitate a loru, provediuta in Art. II. §. 23. p. 2. si §. 27. p. 6. a statutului organicu, se li dee o inviatuie corespondietória, spre a'si poté implini detorintele — morali cu conscientiositatea, acurateția si punctualitatea, ce o pretinde interesulu si bunastarea bisericei nóstre.

Inse Consistoriulu eparchialu, a bagatu de séma, ma din casuri concrete s'a convinsu: că dispusetiunile stat. org. si ordinatiunile normative, provocate mai susu, in multe locuri nu se manutienu cumu se recere, ei se aplica fôrte superficialu, ba in unele comune bisericesc de feliu nu se observa nici efectuescu; dreptu dovédă urmatoriele casuri speciali:

1. In cutare comuna, chiar preotulu concerninte, influintiendu si seducendu pre epitropulu bisericei, fora de scirea si invoirea comitetului parochialu, a luatu sume insemnante din banii bisericei firesce in chipu de imprumutu; dar' despre care bani, necum se fie datu obligatiune formală provedita cu garantia ipotecaria, epitropulu nici macaru o simpla recunoșcinta inscrisu nu are la mana spre legitimarea sa.

Urmarea acestei anomalii e acea: că preotulu respectivu a reposatu, fora de a remané cătusi de pucina

avere propria privata, din care să se pôta incassá detori'a, respective pretensiunea bisericei; desi §. 23. p. 2. si §. 27. p. 6. din stat. org. impune comitetului parochialu: „a îngriji pentru sustinerea in intregime a averei bisericesc miscatorie si nemiscatorie“ ér epitropiei parochiale i opresce: „a intreprinde ure-o erogatiune fora imputernicirea comitetului respective sinodului parochialu“; va se dica: in prim'a linia membrii comitetului parochialu sunt responsabili, pentru că n'au controlatu epitropi'a conformu §. 27. p. 5. din stat. org; ér' epitropii parochiali sunt si mai vinovati, si asia densii, — pe calea regresului din avereala loru, voru restituí bisericei sumele consumate de reposatu preotu, pentru că au calcatu dispusetiunile §. 27. p. 6. a stat. org. si pentru că normativele consistoriali suscitate ii au facutu responsabili pentru veri ce daune even-tuali provenitórie din negrigint'a loru.

2. Totu cutare preotu, in decursu de mai multi ani, n'a solvitu contributiunea publica regesca si comunala, nici prestatiunile de ecuivalentu dupa sesiunea parochiala ale careia venituri inse, fiindu destinate la dotatiunea sa le-au folositu deplinu; de unde urmează, acea fatala impre-giurare: că reposandu preotulu restantieru de contributiune, — auctoritatile finantiale prin organele esecutive, neflându lasamentu privatu propriu alu reposatului, au secuestratu sesiunea parochiala, pe care intabulandu sarenele contributiunali, pamenturile le-au esarendatu la particu-lari pe mai multi ani, adeca pana se voru depurá res-tantiele contributiunali dimpreuna cu percentele de intar-diere si spesele esecutiunali, cari tóte la olalta facu o suma enorma.

Eventualitatea acésta este chiar in detrimentulu ve-duvei preotese si a orfanilor delasati, pentru a-caroru sustinere reposatulu sociu si parinte in decursulu vie-tiei si a functiunei sale indelungate — neingriginduse, i-au lipsit u chiar si de beneficiulu veniturilor intercalarie ce li competu sermanilor pe unu anu de dile. Prin acésta a apoi atâtu comunei bisericesc, cătu si jurisdicțiunei diecesane in privintă deplinirei său reducerei parochiei devenite vacanta, s'au casiunatu neplaceri si perplesitati; căci intrevenirile si representatiunile facute de aicia, la locurile competinti in meritulu acesta au remasu necon-siderate si inca tocmai din motivu pentru că sesiunile parochiali fiindu proprietati ale bisericei, organele con-crediute cu chivernisirea loru, au datorintia a starui si pentru punctual'a depurare a sarcinelor contributiunali publice, dela cari nici chiar' averile erariali nu sunt scutite, — său exceptiunate. —

3. S'a mai intemplatu apoi si aceea: că cutare preotu său invetiatoriu ér fora de scirea si invoirea comitetului parochialu a datu in arenda pamenturile la particu-lari, inchieindu contracte pe mai multi ani, pentru cari apoi sum'a intréga a pretiului arendeui a primit'o inainte, si a si consumat'o, fora de a trage séma la consecintiele viitorului. —

Reposandu apoi preotulu, urmatorii lui, adeca veduv'a si orfanii si in privintia acesta sunt espusi fatalitatilor si controverselor cu respectivii arendatori de pamenturi; deorece pamenturile parochiale si scolarie, sunt averi adeca proprietati neatacabile ale bisericei universale, date preotului si invetiatoriului numai spre usufructuire ca dotatiune, pe timpul vietiei si respective functiunei; prin urmare, veri ce contracte de acesta natura dupa mortea usufructuarilor preoti si invetiatori, facia cu comun'a si auctoritatea bisericesca neavendu nici o valore, — de sine se intielege: ca eventualele consecintie procesuali urdite din asemene negotiatiuni abusive; er numai biet'a familia le suporta si simtiesce cumplitu.

Deci ca se se precurme si delature odata asemene anomalii condamnabili, precatu de daunose interesului bisericei, pre atatu de compromitietorie si pericolose moralitatii si existintei preotimei si altoru fecie bisericesci si scolarie: Consistoriulu eparchialu, ca superioritate, in vertutea dreptului si detorintie de supraveghiere, prin normativulu de facia, — si in legatura cu ordinatiunile precedinti, — emise deja in acestu meritu, spre cincisura, strict'a acomodare si efectuire, de nou dispune si ordinéza:

I. Cu privire la imprumuturi de bani bisericesci.

1. Precum n'a fostu, si nu i este permisu comitetului parochialu, a-si dà invoieea ca se se imprumute cui'a bani bisericesci fora de legitimarea garantiei prescrise in ordinatiunea deditulu 15. Iuniu 1871. ^{Nr. 808.} Epitr. 278. si precum comitetulu parochialu, abatenduse dela acesta regula va suporta regresulu pentru daunele bisericei, — totu asiá acei epitropi, carii, au indresnitu seu voru indresni fora de scirea si imputernicirea comitetului parochialu a dà cuiya, — fie preotului, invetiatoriului ori altui creditiosu, — macar unu cruceriu imprumutu: se dechiară de necapabili pentru chivernisirea banilor bisericesci, si depunenduse numai decatu, voru fi constrinsi daunele eventuali a le restituí bisericei din avereala loru propria.

2. Comitetetele parochiale, sub greumentulu responsabilitati, sunt indetorate: conformu §. 27. p. 5. a stat. org. in decursulu anului, din candu in candu, a controla si visitá cass'a bisericesca adeca pre epitropi, — a constatá resultatulu controlarii si visitarii si a face relatiune protopresviterului; er acest'a in catu va afla: ca in cutare comună din partea cutarui epitropu s'a comis uabatere si abusu, — conformu normativulu din 27. Iuliu 1872. ^{Nr. 1012.} Epitr. 319. pre respectivulu epitropu numai decatu ilu va depune, si manipularea banilor, o va concrede interimalmante unui membru din comitetulu parochialu, pana voru urma dispusetiunile ulterioare; er in casuri de abusuri si deficituri grave si evidente, insusi comitetulu parochialu pote face acest'a fara de intrenirea protopresviterului, facendu acestuia aretare supletorie.

3. Spre a se poté constata si delaturá celea pana acum'a deja intemplete: protopresviterii concerninti, in firulu ordinatiunei consistoriali din 15. Iuniu 1871. ^{Nr. 808.} Epitr. 287. alinea 13, sunt insarcinati, a substerne Consistoriului o aretarea specifica despre tote pretensiunile de bani bisericesci, dubiose si neincassabile in care aretare e de a se spune:

- a) numele epitropului manipulante, a presiedintelui si notariului dela comitetulu parochialu;
 - b) numele detorasiului de bani si deca sunt, si a chizisilor lui;
 - c) sum'a detoriei in capitalu si interese si motivulu care face imposibila incassarea detoriei.
4. Fora de scirea si incuiintarea Consistoriului epar-

chialu, nici comitetului dar' nici sinodului parochialu, in viitoru nu i este permisu: a dechiará vre-o detoria de neincassabila necumu a o sterge superficialiteru din evidint'a pretensiunilor bisericesci, ci a nisui de a se aseturá si licuidá in conformitate cu citatele normative; — er cu privire la celea din anii precedinti, adeca de totu vechi dubiose si absolutu neincassabile, comitetulu parochialu, va face protopresviterului, si acest'a Consistoriului propunere pentru dispusetiuni ulterioare.

II. Cu privire la depurarea contributiunei publice regesci si comunale.

1. Fiecare usufructuari de pamenturi bisericesci si scolarie anume: preotulu pentru sesiunea parochiala, er invetiatoriulu pentru estravilanulu scolei, e deobligatu:

a) tota restantie contributiunali directe din anii precedinti pana inclusiv la capetulu anului 1873. sub grea responsabilitate — a le depurá, si despre efectuit'a depurare a se legitimá inaintea protopresviterului concernint, producendu-i libelulu de dare;

b) er in viitoru, a nisui ca prestatiunile curinti, regulatul si punctualu se le depuredie, ca asia la capetulu anului, se nu remana nesolvite; ceea ce apoi totu deun'a in primele lune ale anului prossimu e indetoratu se legitimedie inaintea protopresviterului concernint aretandu-i libelulu, din care se poté vedé depurarea. —

2. Protopresviterulu tractualu concernint, indata dupa primirea si la curentarea acestui normativu, va provocá oficiele parochiale din tractulu submanuatu, ca forta amena se-i substerna o aretare specifica despe:

a) numele preotilor si invetiatorilor respectivi restantieri de contributiune;

b) prestatiunile contributiunali prescrise, solvite si restante cu finea anului trecutu 1873, si despre celea prescrise pe anulu curinte;

c) o adeverintia din partea comitetului parochialu subscrisa si de antist'a comunala politica, din carea se se constata: ca ore pentru contributiunile restante, facutu'sa esecutiune preotului seu invetiatoriului, este intabulata seu secuestrata sesiunea parochiala si pamentulu scólei?

3. Incatu apoi voru ocure casuri de aceste, comitetulu parochialu sub propria responsabilitate e indetoratu a reflecta pre antist'a comunala respective pre organele finantiali: ca esecutiunea asupr'a sesiunei parochiale seu a pamentului scolaru adeca aplicarea mesurilor usuale esecutiunali facia cu averile bisericesci, este nejusta; deorece atatu preotulu catu si invetiatoriulu folosindu veniturile, este indetoratu, a suporta si sarcinele contributionali, prin urmare si esecutiunea pentru restantie numai in contra loru, si numai asupr'a averii proprii private a loru are locu si valore legala.

4. Dece in se totusi voru ocure casuri, unde preotulu seu invetiatoriulu negriginte, e amenintiatu cu esecutiune, dar elu nu poside avere privata, protopresviterulu concernint e indetoratu a starui: ca facia cu sesiunile parochiale si pamenturile scolari se previna ingerintie esecutiunale din partea organelor finantiali, adeca controlandu, si tienendu in evidintia celea prescrise in punctulu 1 si 2, a normativulu de facia, va indrumá comitetulu parochialu indata: ce cutare preotu seu invetiatoriu nu-si va fi depurat restant'a contributiunei, singuru comitetulu se grigesca pentru depurarea sumei restante, adeca in proportiunea sumei pretinse se esarendedie o parte din pamenturi si din pretiulu acelor'a depurandu restantiele contributiunali numai prisosulu se lu dee respectivului usufructuari; — avendu a reporta despre aceste casuri. —

III. Cu privire la contractele de esarendare a pamenturilor parochiali si scolare.

1. Preotul si invetitoriul usufructuar, este indreptat cu a dispune de beneficiile sale, dar *numai pe timpul vietiei respective functiunei sale ca utare*; dreptaceea si pamenturile destinate la dotatiunea sa, — le pote chivernisi cum i vine mai bine la socotela, adica le pote si esarendá particularilor, desine intielegenduse: ca contractele despre asemene esarendari nu au valóre obligatorie nici consecintie pentru viitoru, adica in casu de eventuala mórte séu delaturare din functiune a respectivului preotu séu invetitoriu usufructuar.

2. Respectivii preoti si invetitori, se facu atenti asupr'a acestei impregiurari si li se recomenda: ca la astfeli de negotieri, se fie forte cu bagare de séma la tóte eventualitatile, si precátu se pote sè se retiena dela incheiarea contractelor pe mai multi ani, caci — precum dovedescu casurile concrete amintite mai susu: neintielegerele si consecintiele procesuali ce eventualminte s'ar mai escá cu respectivii intreprindetori, numai pre urmatorii reposatilor loru i va privi si asupri. —

3. Comitetelor parochiali, sub greomentulu responsabilitati proprie, li se opresce seriosu: a 'si dá invoirea la astfelu de afaceri séu a le intreprinde singure fora de a cere ineuviintiare sinodului parochialu, si acésta fora de a midiloci aprobarea Consistoriului eparchialu, ér in casuri esceptionali numai in impregiurari favorabile prevedute si cu stipulatiuni secure, se potu incheia, si contracte dar care au valóre numai dupa ce voru fi esamineate si ratificate de Consistoriul eparchialu.

Protopresviterii concerninti sunt insarcinati cu *supravegherea si controlarea rigurosa a manutinerii si implinirei acestoru dispusetiuni din partea organelor subalterne*; avendu despre resultatulu loru la finea fiecarui anu a substerne Consistoriului reportu circumstantialu.

Normativulu acest'a estradandu-se intr'unu exemplariu pentru fiecare oficiu parochialu, setrimite concernintei lui protopresviteru, ca se dispuna numai decât a se publica sinodului comitetului si epitropiei parochiale din fiecare comuna ér oficiulu parochialu luandu cunoscintia despre elu si comunicandulu cu invetitoriulu, lu va pastrá in archivu, spre cincisura, strict'a acomodare si necesari'a intrebuintiare. —

Aradu, in 21. Martiu 1874.

*Consistoriulu eparchialu romanu
greco-orientalul alu Aradului
ca senatu epitropescu.*

PARTE NEOFICIALE.

Cristosu a inviatu!

Éta cuvintele cu cari salutamu noi pre on. cetitorii in diu'a carea a facut'o Domnulu se ne bucuramu si se ne veselimu intr'ens'a; sunt cuvintele cu cari adi se saluta toti fiii bisericiei nostra orientale. Maicele au indatinat la acésta santa si mare di de Pasci in carea serbamu aniversarea mantuirei nostra, a face placere copiilorloru dragalasi căte cu unu ou rosu, pentru fiacare, ér noi in lips'a acestuia, trimitemu unu: Cristosu a inviatu! tuturor, si celor ce ne iubescu si celor ce ne urescu pre noi!

A inviatu Cristosu si inpreuna cu elu au inviatu si mortii cei din vécu. Natur'a insasi pare a serbá memorabilia diua a invierei Domnului, caci apasata de iern'a grea astadi desbraca vestimentulu intristarei si campurile si ar-

borii imbraca vestimentulu de veselia, campurile se invalescu cu flori, arborii se incoronéza cu frundie verdi.

Adance cu adeverat adance sunt misterele santei religiuni. Pe langa tóte suferintele si necasurile ce cretinii intimpina in decursulu anului, o diua cu mominte de bucuria au si ei, carea este diu'a Pasciloru, in carea serraculu se bucura si se veselisce intocmai ca bogatulu, caci Cristosu, carele eri jacea in mormentu de piétra sdrobindu cu mórtea sa pre mórtéa ca unu Ddieu a invitatu. Muierile purtatórie de miru mergandu desu de deminetia la grópa fusera salutate de angerulu, ce siedea pe piétra mormentului, cu mare bucuria dicandu ca: s'a sculatu, nu este aicia, spuneti apostoliloru lui. O minunata lucrare! vestea invierii o ducu apostoliloru femeiele. Faciti-ve dara si voi femei si mame romane demne de onorulu de care a impartesitu Cristosu Domnulu femeile; faceti-ve si voi vestitorii invierei lui la cei seraci, la cei neputintiosi si lipsiti, alinand durerile loru, usiorandule sarcin'a vietii in acésta dia de bucuria generala, impartiti orfaniloru si seraciloru oue rosii ca sè surida si ei la invierea acést'a luminata.

Biseric'a nostra a avutu in trecutu prea mica parte de bucuri'a in care s'aui impartesitu alte biserici; ea in afara era apasata, si tota mangaiarea crestinilor constă in potirulu din care primescu trupulu si sangele lui Cristu intru iertarea peccatoror, dar astadi se impartesiesce de o indoita bucuria, bucuria in intru si in afara. Santa si mare datorintia au crestinii spre a face, ca din bucuri'a acést'a se pota gustá cu deseversire toti, nu numai ci in parte fiacare sè se bucure indreptandu-si viet'a sa spre fapte bune.

Inviera lui Cristosu este garant'a invierei nostra carea in tóte dilele o marturisim in simbolulu creditiei. Insa nu trebuie se perdemu din vedere midilocul prin care Cristosu ne-a asiguratu vieti'a vecinica; elu pururea cătu a petrecutu ca omu pre pamentu a stralucit u mari virtuti; a iubitu pre toti si pre inimicii lui; a facutu bine tutoror'a; virtutea dar este calea ce duce la eternitate, virtutea va face, ca cei morti se invie intru vieti'a de veci. Prin mortea sa Cristosu a ruptu numai murulu ce impedeceá comunicatiunea ómeniloru cu Ddieu, remanendu in voi'a libera a acestor'a ulterior'a afacere pentru mantuire.

Vieta nostra sociala avemu se-o indreptam in intru tóte dupa vieti'a si exemplulu lui Isusu; aparitiunile triste din aceea sunt consecintiele retelelor de cari in presinte mai multa ca alta data sufere intrég'a societate crestina. Recel'a si instrainarea fratelui de catra frate, hulirea de aproapelui, patarea onorei altui'a, sunt totu atâtea peccate ce facu aprope impossibila progresarea crestiniloru. Diu'a invierei este diu'a renascerei nostra. Avemu se lapadama dela noi tóte peccatele, si se incepemu o noua si neintintata vieta, bineplacuta lui Ddieu, ca astfelu in intreprinderile nostra ajutoriulu lui celu santu se fie cu noi in tota vremea.

Precum se stinge fumulu sè se stinga diseordia si ur'a dintre frati, precum se topesc cer'a de facia focului sè se topesc lespedele indiferentismului din sinulu bisericiei si a natuinei nostra, ér cei buni se sporésca si sè se veselésca; vieti'a sinodala, in carea ne aflam si inflorésca, ca posteritatea se binecuvinte in eternu momoria, celoru ce-o-au eluptat si sustinutu in puritatea ei canonica. Interesarea de causele bisericico-nationale se jaca la injmile tuturorul crestiniloru nostri, lucrandu toti eu unu gandu si cu o inima la redicarea si punerea in præsa a tuturorul institutiunilor salutarie bisericesci. Atunci se va vedea cum am serbatu noi luminata di a Pasciloru,

atunci se va vedea imbracat' am noi vestimentulu nou alu renascerei sufletesci, séu totu in celu vechiu ne aflam inca.

Sant'a di de inviere a lui Isusu Cristosu dee ceriulu se fia incepulturii desteparei nóstre spre o viétia mai fericta, démna de unu poporu ce a suferit pentru lege si credintia jugulu sclaviei in decursu de seculi; ér noi cu iubire se ne imbracisiamu unii pre altii, se dicem frati si celor ce ne urescu pre noi, si in coru fratiesc se cantamu cu maic'a nóstra biserică: Cristosu a inviatu din morti cu mórte pre mórte calcandu, si celor din mormenturi viétia daruindule!

C.

Votulu

minoritatii comisiunei sinodali in cestiunea locului de administratiune a fondurilor comune aradu-caransebesiene.

La cestiunea locului de administratiune a fondurilor comune, comisiunea cu majoritatea voturilor a decis: (in §.-lu 1.,) a propune sinódeloru orasiulu Temisiór'a ca locu alu administratiunei. —

Subscrisii membri ai comisiunei aflandu de mai corespundietoriu, mai practicu si mai favorabilu ca loculu de administratiune se fia in Orasiulu Aradu, — sub Nrulu. 4 in protocolulu luatu despre siedintiele acestei comisiuni, ni am insinuatu votulu separatu, carele acum 'lu susternemu pe langa motivele urmatore:

Dupa natur'a lucrului, tóte institutiunile publice se administrédia la loculu acela, de care se afla mai aprópe si mai nemidilociu autoritatea séu superioritatea carea are datorint'a si chiemarea de a supraveghia si inspectiuná esactitatea si regularitatea administratiunei, — numai astfelu potendu fi inspectiunea posibila si usiora. — Acestu principiu este primitu si urmaritu in tóte ramurile institutiunilor si intreprinderilor publice; — asia sunt de exemplu: tóte institutiunile banale, fundatiunale, — intreprinderile cari sunt de interesulu comunu alu statului, — asia sunt si acelea cari privescu la unu interesu provincialu, caci loculu administratiunei acelora totu de una se afla acolo, unde este si centrulu séu resiedint'a autoritatei séu superioritatei aceleia, carea are a supraveghia si a controlá administratiunea. —

Purcediendu din acestu principiu generalmintre adop-tatu, — de óra ce comisiunea coadunata in Temisiór'a in unanimitate a primitu si a enunciatu: că fondurile comune conformu compusetiunei si destinatiunei loru se remana nedespărte si sub administratiune comuna, — urmédia de sine că acelea fonduri comune, sunt a se administrá acolo, unde este mai aprópe si mai nemidilociu autoritatea chiemata spre supraveghiare si controlare, — si unde inspectiunea se poate exercia fora nici o greutate. —

Deci dupa natur'a lucrului si fundamentalminte nu poate fi nici decât motivata si justificata propunerea: că fondurile comune sè se administredie in Temisiór'a, adeca la unu locu unde nu existu autoritatile chiemate spre inspectiune si controla. —

Considerandu deci că atâtu din principiulu adoptat pretotindenea, cátu si dupa natur'a fondurilor de sub intrebare, ca a unei fundatiuni bisericesci apartienetóre ambelor diecese, — numai in unu astfelu de locu potu si au a se administrá corespondietoriu scopului, esactu, fundamentalminte si folositoriu, — unde se afla un'a jurisdictiune bisericesca ca autoritate chiemata spre inspectiunare si controla, — adeca: unde este episcopu, consistoriu si respective sinodu, — va se dica unde se afla corpuri administrative si legislative bisericesci, si

prin urmare unde administratiunea poate sta sub inspectiunea nemidilocita a autoritatilor chiemate spre acést'a. — Acestea locuri potu dura se fia numai Aradulu séu Caransebesiulu. —

Considerandu că in §-lu 32 a proiectului de regulamentu, comisiunea insasi recunoscce competinti'a si chiemarea ambelor diecese, — si respective a capilor diecesani, — de a controlá si inspectiuná administratiunea fondurilor: naturalmente urmédia că acésta controlare si inspectiunare acolo este mai usiora, mai practica mai sigura si mai posibila, unde dieces'a respective capulu diecesei si are resiedint'a sa, astfelui avendu acolo ocasiunea a exercia acésta datorintia immediat si in continuu; — pana candu la casulu déca s'ar primi loculu proiectat prin majoritate — in Temisiór'a: numai cu greutate si caletoria — din timpu in timpu i-ar fi posibila episcopului diecesanu exerciarea controlei amintite; — ba abstragendu chiar greutatile caletoriei si a perderei de timpu trebuintiose la exerciarea astu-i modu de controla, — este naturalu că macar care diecesa, si respective si acelu episcopu diecesanu la a carui resiedintia nu se afla administratiunea fondurilor, trebuie se afle mai multa garantia si mai buna linisce in consciint'a acea, că administratiunea fondurilor se afla sub inspectiunea si control'a nemidilocita a unui episcopu, a unei jurisdictiuni bisericesci, — decât candu acea se afla la unu locu indepartat de ambele resiedintie episcopesci. —

Considerandu că in cátu in dieces'a de la carea este indepartata administratiunea fondurilor, se ar nasce dubietatea séu temere: că dora locuitorii diecesei aceleia in care se afla administratiunea, prin impartasirile imprumuturilor ar poté fi mai favorisati, — pentru evitarea acestei temeri, — prin unu regulamentu respective statutu — care ar statoru cu precitate proportiunea capitalelor va se dica a sumei elocande pe langa destula garantia intre locuitorii ambelor diecese — se restórnă si obiectiunea pentru administrarea fondurilor in unu locu treilea locu. —

Considerandu mai departe că fondurile bisericesci dupa natur'a loru fundamentala, si inainte de despartirea de catra ierarchi'a serbésca, totu de una se administrua la loculu unde se afla jurisdictiunea bisericesca, adeca: in Carlovetiu, — macar că si atunci fondurile erau a provinciei intrege si nu numai a diecesei Carlovetiului, — prin urmare si de aci inainte administrarea se poate continua numai in loculu unei resiedintie diecesane. —

Considerandu că deputati romani de la congresulu din Carlovetiu, sub présiedint'a marelui repausatu: Andrei Baronu de Siaguna in anii 1863 si 1864, la ocaziunea consultarilor de despartire, — decisera: că déca se va primi sum'a fondurilor pentru diecesele romane, — acea va fi a se manipulá in Aradu prin o epitropia ad hoc sub présiedint'a naturala a episcopului aradanu. —

Considerandu că corelatiunile creditóre in Aradu sunt multu mai favorabile si mai eficace ca in Caransebesiu, — că in Aradu vieti'a industriala si comerciala este desvoltata mai bine, — că in Aradu sunt mai multe institute de creditu si de economia de lungu timpu bine acreditate, la cari provisoralmente banii fondurilor se potu elocá cu deplina garantia, — pana candu in Caransebesiu in timpulu presinte astfelui de institute si asia de acreditate — nu se afla, prin urmare in Aradu este de presinte mai practicabila si mai sigura elocarea provisoria a banilor. —

Deci nu sufere nici o indoieala că Aradulu are tóte siansele si motivele de a fi loculu administratiunei fon-

duriloru, — atâtu facia de Temisióra din motivele susu insirate, — cătu si facia de Caransebesiu din motivulu impregiurariloru locale. —

In fine Aradulu si din punctu de vedere economicu e mai aptu, mai favorabilu pentru administrare, — căci aici vor costă cu multu mai pucinu spesele administratiunei fonduriloru, de cătu in Temisióra.

Salarele fipsate pentru diregatorii si servitorii directiunei, in proiectu suntu statorite in sum'a anuala de 3500 fl. — Considerandu că dupa statutulu organicu si dieces'a trebuie se-si aiba casariulu, controlorulu si advocatulu seu salarisatu din midilöcele diecesei; — considerandu că acestea oficii, se potu intruní cu agendele administratiunei fonduriloru fora ca sè cumuledie banii fonduriloru cu ai diecesei, — prin urmare sum'a carea inomissee va fi a se dă acestoru oficianti si servitori din midilöcele diecesei, si anume: perceptoriului 300 fl., controlorului 200 fl., advocatului 200 fl., servitoriului 200 fl., adeca cu totulu cam 900 fl. — va fi economisata in favoreá fonduriloru; — mai departe episcopulu fiindu presiedintele naturalu atâtu alu diecesei, cătu si alu directiunei fonduriloru, celea 600 fl. cari sunt proiectate pentru presiedintele directiunei, — inca s'ar poté economisá, — ba s'ar poté crutiá si spesele localitatei pentru oficiulu directiunei respective a casei, — anume: in Temisióra pentru o localitate ar fi a se solvá celu pucinu 400—500 fl. — pana ce acestu oficiu in Aradu s'ar poté asiedia in localitatile diecesane. — In fine nu s'ar inmultí nici spesele de caleatoria si nici diurnele pentru membrii directiunei, — pentru-că caletori'a membriloru din dieces'a Aradului la Temisióra, face tocmai sum'a ce trebuie Caransebesieniloru de la Temisióra la Aradu. —

Din tóte acestea consideratiuni, — precum si din oportunitatea: că prin astfelu de dispositiune, se nu se manifestedie la aparintia o neincredere facia de capii dieceselor, — membrii suscrisi ai comisiunei si-au afilatu de datorintia a pronunciá acestu votu separatu, si a rogá ambele venerabile sinóde diecesane: ca respingendu proiectulu majoritatem pentru loculu administratiunei fonduriloru, — sè se decida ca loculu de administratiune si pentru venitoriu se fia Aradulu. —

Datu in ^{4 Apriliu}
_{23 Martiu} 1874.

Lazaru Ionescu.
Iosifu Belesiu.

Demetru Bonciu.
Alesiu Popoviciu.

Invetiamentu.

Positi'a organica a asiediaminteloru de invetiamantu.

(Continuare.)

Cunoscintiele folositórie, sciintiele si in deobsce cultur'a are o inriurire indoita asupra vietii omenesci. Odata ea inlesnesce vietuiurea, alta-data o face placuta. Astfelu, privite ca trebuintie sentite, cunoscintiele de ori-ce natura potu fi de natura atâtu dilnice cătu si sufletésca. Omenii tindu spre cultura mai alesu din motive dilnice, — pentru a-si inlesni vietuiurea. Este insa in tóte vremile unu numru anumitu de omeni, cari privescu cultur'a ca o stare de fericire sufletésca, deci tindu a scî numai pentru-ca se scie. Nesmintitul majoritatea omeniloru privesce cunoscintiele si sciinti'a ca midilocu de castigu. Acesta majoritate, indemnata de trebuintiele, ce sentiesce, este infiintator'i'a asiediaminteloru de invetiamantu, si asemenea totu ea, elementulu care lucréza pentru respandirea cultur'e. Candu omulu sente lipsa, elu stórcé zero din pétra.

Dar' acesti omeni nu urnescu lumea din locu. Ei tocmai in lips'a de cultura punu temeiul asiediaminteloru menite a respondi cultur'a. Numai partea cea mai mica, omenii, pentru cari studiulu nu este numai midilocu de

castigu, ci inainte de tóte o lucrare, prin care se gusta cea mai candida fericire sufletésca, numai acesti omeni urnescu lumea din locu si redica societatea la o trépta mai inalta. Ei aduna cunoscintiele si numai dupa-ce ei le-au adunatu, este respandirea loru prin impartesire cu putintia

Prin lucrarea impreuna a acestoru döue feluri de omeni au fostu create cele dintai universitati. ^{*)}

In tierile mai inaintate ale apusului, cu deosebire in păturile fruntasie ale societatii, omenii simtiau pe cătu se pote de viu trebuint'a de a-si castigá anumite cunoscintie. Viéti'a s'a fostu desvoltatu pana la acelu stadiu, unde ocârmuirea aprópe in tóte treptele a fostu devenit u in lips'a cunoscintieloru imposibile.

Nu numai singuratecii, ci chiar' si ocârmuirile tieriloru trebuiau sè fie cuprinsi de ingrigire pentru formarea generatiiloru viitorie.

Pe langa tóte aceste infiintarea asiediaminteloru de invetiamantu erá peste potintia, déca nu ar fi fostu omeni, carii si in lips'a asiediaminteloru de invetiamantu si-a sciutu castigá o anumita mesura de cunoscintie. Acestea, asemenea unoru magazii, contineau materialulu, de care restulu societatii avea trebuintia. Nu remanea decât sè se creeze unu foru unde ei sè-si pota descarcá cuprinsulu sufletului loru, facandu comună bogati'a, ce pana acumua portau in sine.

Aceste foruri sunt universitatile.

Inca forte din vreme, in secolii VII. VIII. si IX se aflau prin Europ'a apusena, mai alesu pe la curtile domnesci, barbati, carii cu incetulu au inceputu a desgropá din ruinele vremiloru vtrege comorile gandirii clasice. Din studiarea acestor'a si din resultatulu meditatiuniloru proprie, in decursulu vremiloru ei si-au castigatu o cultura de unu cuprinsu mai intinsu decât ce pote am aplecati sè credemu.

Desi ei petreceau in societate, cultur'a era insa mai multu ori mai pucinu rezervata pentru densii. Pentru o impartesire de cuprinsu mai intinsu lipsea atâtu indemnulu, cătu si ocasiunea.

Pentru a-si castigá acésta ocasiune au lucratu ei spre infiintarea celoru dintai asiediaminte de invetiamantu, a universitatiloru.

Resultandu universitatile din lucrarea impreuna a omeniloru, ce privescu sciinti'a ca midilocu de castigu cu omenii, ce o privescu ca midilocu de fericire sufletésca, este veditu, că organisati'a loru a fostu intocmita astfelu, ca ele sè pota satisface atâtu trebuintiele dilnice ale unor'a, cătu si acelea sufletesci ale celor'a-lalti. Universitatile ofereau nu numai cunoscintie, prin care sustinearea vietii devine mai usiora, ci totodata si o cultura de cuprinsu mai inaltu, prin care se desvoltá capacitatea de a gustá placerile sufletesci prin sciintie si arte.

De aici numirea „universitate“.

Erau asiediaminte menite a respondi ori-ce felu de cultura, a satisface tóte trebuintiele intelectuale ale omeniloru. Pentru acea ele cuprindea tóte ramurile lucrarii sufletesci: sciintiele tocmai atâtu de multu ca si artele. Se intielege tóte aceste in stadiulu, pana la care s'au fostu desvoltatu pe acea vreme.

Dar cu tóte aceste menitiunea principala a universitatiloru era, ca sè formeze tenerii pentru anumite cariere. Tenerii le visitau mai alesu, pentru a-si castigá cunoscintiele, de care aveau trebuintia, pentru a poté pasi in urm'a parintiloru sei. De aici formarea „facultatiloru“. Atate facultati, căte feluri de cariere.

^{*)} Pentru toti omenii cultur'a este totodata o satisfacere a trebuintelor sufletesci; prin cultura toti devin capabili de a gustá frumosulu. Deosebirea este ince, că unii punu pondu pe folosele dilnice éra altii pe satisfacerea etica.

Ori cîtu de mica ni-ar' parea mesur'a cunoscintielor pe timpul candu s'au ivit universitatile, nime fora anumite cunoscintie pregătitorie nu era in stare să pricépe cele, ce se impartesia la universitate. Era dar' de trebuintia, ca să fie unu altu felu de asiediaminte de investimentu, in care tenerii să fie pregatiti pentru universitate. Aceste asiediaminte pregatitorie erau „gimnasiele“.

Inca inainte de ivirea universitatilor copii se trimiteau la monastiri pentru că să fie instruiti. Cu cîtu trebuintia cunoscintielor era mai generalu sentita, cu atâtua mai mare era numerulu copiloru trimisi la monastiri. Daca vom tiené contu de espeditiunile cruciatilor spre orientu si de progresulu comercialu urmatu dupa aceste espeditiuni, vom află, cumca in secolii XI si XII, candu se ivescu universitatile, numerulu copiloru trimisi pe la monastiri trebuia să fie destulu de mare. Fiindu apoi copii nu numai numerosi ci totodata si de deosebita vresta si formatiune, trebuia să se faca intre densii o anumita clasificare; cei ce sciu mai multu trebuiau să fie deosebiti de catra cei ce sciu mai pucinu. Statorarea atâtua a claselor, cîtu si a cunoscintielor de impartisit in gimnasiu s'a facutu incepsu numai dupa ce s'au ivit universitatile. Inainte de ivirea universitatilor intr'adeveru nici nu esistau gimnasie. Trimis la monastire, fiescereare invetiá, ce invetiá, fora mesura hotarita. La deosebite monastiri, ba chiar si la acele-si monastiri, prin deosebiti ómeni se invetiá in deosebite chipuri. Nu era o normă pentru toti; — lipsea orice organisatia premeditata. Astă a fostu data numai de catra universitate. Fora nici o rezerva potemu dar dice, că gimnasiele suntu provocate numai de catra universitate. Numai simtindu lips'a de pregatire pentru universitate ómenii au organisatu gimnasiele.

Acestu raportu intre universitate si gimnasiu a esistat in toate vremile. Elu esista si adi. Gimnasiul nu este unu asiediamentu de sine statotoriu, ci trebuiesce privit in subordinatie cu universitatea, numai ca o parte a sistemului universitaru. Facendu supositi'a că universitatea nu esista, gimnasiul devine cea mai absurdă creație. Ómenii, carii au terminat cursulu gimnasiulu, sciu din toate căte ceva, dar' din nemicu destulu. Astă, pentru că ei au castigatu cunoscintiele din gimnasiu numai pentru că să fie capabili de studiulu universitaru. In gimnasiu nu se invetiá nemicu: se castiga numai capacitatea de a invetiá.

In deosebite vremi si la deosebite popore organizația gimnasielor a fostu deosebita. Totdeauna a fostu insa statorita prin raportulu catra universitate. Cu cîtu mai tare se inmultiau cunoscintiele, cu cîtu mai inalta era cultura de impartisit la universitate, cu atâtua mai mari erau pretensiile facia de gimnasiu.

Inca in secolulu trecutu după unu cursu de 4 — 6 ani tenerii erau primiti la universitate. Acuma scimu, că unu teneru are de a face unu cursu de 10 — 12 ani pana ce ajunge a fi declaratu „maturu“ adeca capabilu de studiulu universitaru. Remarcu acăta deosebire in ani pentru că ea este mai marcanta. Nu numai mai multi ani au ince tenerii să fie pregatiti acuma decătu inainte de unu secolu; ei invetiá acuma totodata si intr'unu anu mai multu decătu ce invetiau atunci. Si intr'asta directie are să se desvólte studiulu gimnasiulu de aici inainte. Cu greu gimnasiul va cuprinde candu-va mai multu decătu optu clase: desvoltarea de aici inainte are să consiste in acea, ca intr'unu anu si respective in optu ani se va invetiá mai multu si anume totdeauna atăta, cîtu va fi de lipsa pentru a fi calificat pentru universitate.⁴⁾

⁴⁾ Nesmintitu sistemele de astă-di sunt neindeplinite: s'ar putea, după unu metodu mai corectu, ca in 6 ani să se invetié pote chiar' mai multu decătu acuma in 8 ani.

Not. Aut.

Prin aceste este statoritu raportulu intre universitate si gimnasiu. Cursulu gimnasiulu este numai o pregatire pentru universitate. Astfelu in gimnasiu se dau numai acele cunoscintie, care sunt de trebuintia pentru a fi capabilu de studiulu universitaru. Mai multu ar fi de priosu, mai pucinu n'ar corespunde scopului. Se pune dar' in gimnasiu mai mare pondu pe desvoltarea sufletului decătu pe imbogatirea lui cu cunoscintie. Desvoltarea cugetarii corecte, formarea gustului esteticu si desceptarea aplecarilor firesci ale tenerilor este scopulu specialu alu gimnasielor. Pentru acea in gimnasiu se invetiá multe lucruri, care omului laicu i s'ar parea cu desevirsire de prisosu.⁵⁾ Folosulu acestora se va vedé inse, deca vom consideră universitatea. Caracteristic'a invetiamentului universitar este tocmai acea, cumca ea cerca a satisface numai trebuintele dilnice, ci totodata si acelea sufletesci. Elu nu numai imbogatiesce sufletulu cu cunoscintie de folosu dilnicu, ci lu si forméza, pentru a fi capabilu de gustarea frumosului. Prin asta universitatea merita numele, ce pórta: ea respandesc cultur'a in toate privintiele, formandu pe omu nu numai pentru o anumita cariera, ci si pentru vietia in deobse. Astfelu cunoscintiele, ce in gimnasiu ar parea de prisosu, privite in indeplinirea loru la universitate, devinu celea mai folositorie.

Aprópe acela-si raportu esista si intre gimnasiu si scólele elementare ori „normale“, precum le numim noi.

Deosebirea va fi inse evidenta, dupace vom privi la originea acestora.

Originea scóleloru normale cade in evolu nou, mai alesu in timpulu miscarilor provocate de reformatiune.⁶⁾ Desvoltandu-se meseriile in orasiele apusene, cu incetulu lips'a de cunoscintie a inceputu a fi sentita si in clas'a numita „burgeasia“. De pucine cunoscintie aveau acesti ómeni trebuintia. Dar ori cîtu de pucinu, trebuintia era sentita. Provocate de acăta trebuintia s'a ivit scólele elementare prin orasie. — Dupa ivirea reformatiunei lips'a de cunoscintie a devenit u cu atâtua mai sentita. Reformatiunea, prin firea ei face pretentia, ca ori-care adherentu alu ei se scie ceti scriptura. Pentru acea invetiamentulu elementaru este cu multu mai desvoltat la poporele reformate ori luterane. Elu aici a fostu sustinutu nu numai de catra trebuintele dilnice ale poporului ci si de catra zelulu preotiei. Elu a fostu pe alocurea chiar forsatu. Ce se invetiá si se invetiá in aceste scoli elementare. Acea si atăta de ce si decătu clasele sociale, pentru care sunt menite, au trebuintia. Cu cîtu vieti'a se desvoltă, cu atâtua trebuintele se inmultiau si cu atâtua mai inmultite trebuiau să devina si cunoscintiele de impartisit in scólele elementare. Stadiulu de desvoltare, in care ne aflam a-di, a provocat chiar unu sistem nou, „scólele cetatienești“ cu unu cursu de siese ani, unu asiediamentu, care nu este decătu o forma mai indeplinita a invetiamentului elementaru.

Se tragemu acumu o paralela intre universitate si invetiamentulu elementaru. Deosebirea este marcanta: universitatea forméza ómenii pentru anumite cariere: scólele normale ori elementare ii forméza pentru vieti'a dilnica. Vom vedé mai tardiu cîtu de mare este importanta a acestei deosebiri.

Cu vremea scólele normale au intrat in intr'unu felu de raportu de subordinatie cu gimnasiulu. Adi ele sunt totodata si unu cursu de pregatire pentru gimnasiu. Universitatea si gimnasiul s'a desvoltat intr'atâta, incătu trebui să se faca pretentia, ca si acel'a, care voiesce a

⁵⁾ Astfelu limbele clasice, care înriuresc atâtua de multu asupra formarii sufletului.

Not. Aut.

⁶⁾ Intemplari, prin care desvoltarea a fostu provocata: descoperirea americană — comerciuni italiane, cultur'a asta in Italia s. a.

Not. Aut.

vizită gimnasiulu, să aiba anumite cunoștințe. Aceste cunoștințe se potu statorî prin căte-va cuvinte: să scie atâtă, câtu este de trebuintia, pentru cine-va să poată face studii, adeca a ceti bine, a serie bine, a cunoșce raporturile numerice și a fi receptiv pentru intuitiune.

Am ceda inse in ratecire, déca urmandu din acestu raport de subordonatî, am privi scările elementare numai ca cursu de pregatire pentru gimnasiu. Între gimnasiu si scările elementare, nu este totu-acelu raportu ca între gimnasiu si universitate.

In gimnasiu se invetă numai atâtă, câtu este de trebuintia pentru universitate; in scările elementare se invetă inse câtu este de trebuintia pentru gimnasiu, si inca câtu este de trebuintia pentru stadiulu de desvoltare a unor anumite clase sociale. Pentru acea copii in cele dintaiu clase gimnasiale invetă multe ce au invetiatu deja in scările elementare. Astă ar fi peste putintia, déca scările elementare ar fi numai o continuare a gimnasiului.

Este dar' subordonatî, nu inse acea subordonatî deseversita, pe care o aflam intre gimnasiu si universitate.

Universitatea, gimnasiulu si scările elementare formează unu sistem incheiatu de invetiamentu. De si legatur'a intre gimnasiu si scările elementare nu este atâtă de strinsa ca scările elementare in lips'a gimnasiului se devina lipsite de sensu, prin subordonatî la care am trasu atentiunea mai susu, scările normale totu-si devinu o parte a sistemului.

Să cercamu acumă — unde este temeiulu acestui sistem. Este elu in universitate, ori in scările elementare? — este elu susu, ori josu?

Cestiunea este de importantia neseviritsa. Asiu potea dice: intregulu acestu studiu n'are altu scopu decâtă a aruncă lumina asupra acestei cestiuni.

Déca vomu află că temeiulu este in scările elementare, atunci ni vomu pune tóta silint'a, ca se desvoltam invetiamentulu elementaru.

Déca inse ni se va vedî, că temeiulu sistemului de invetiamentu este universitatea, atunci convinsi, că in lips'a unei universitatî nici candu nu vomu avea unu invetiamentu sanatosu, vomu jertfi ori-ce pentru universitate.

Claru este pusa cestiunea.

Aici fie inse numai pusa. O vomu trată numai vorbindu asupra invetiamentului nostru in specialu.

Sirulu de idei, aflatu la noi este urmatorinlu. Scările elementare, scoli poporale inainte de tóte, căci in lips'a acestora n'avemu invetiacei pentru gimnasiu; avendu apoi destule scoli elementare, să redicamu gimnasiu, formandu-ne auditoriu pentru universitate. Dupace am cladit astfelu temeiulu si am redicatu parietii, să punem coronă prin înfintarea universitatî.

O singura privire peste celea ce s'au disu pana acumă wa fi destulu, pentru-ca să ni se vedésca naivitatea acestui siru de idei. Elu uita cu deseversire cumca „auditoriu“ este „ultima res“ la unu asiediamentu de invetiamentu. Asiediamintele de invetiamentu sunt menite a respandî o anumita cultura. Avendu acăsta cultura, trebuiecesc apoi să avemu organele prin care cultur'a să fie respandita. Numai apoi vine „auditoriu“ care să fie impartesitu.

Cum vomu avé scoli elementare inainte de a ni fi formatu invetiatori in nisce scoli mai multu decâtă elementare? cum vom avea gimnasiu foară a avé profesori formati la universitate si cum vomu scî, ce să invetiamu in gimnasiu, foară a avé o universitate, care să ni statorește mesur'a cunoștințeloru gimnasiale? Cum vomu res-

pandî, in sfirsitu o cultura, care nu este, de órece numai la universitate o putem a află.⁷⁾

In decursulu acestoru studii am vediutu, cum universitatile au fostu cele dintaiu asiediamintele de invetiamentu.

Numai in urmă loru a fostu cele-lalte posibile. Vedeau raportulu strinsu in care se află partile sistemului si adi: pentru tóte vremile universitatea remane temeiulu sistemului. Unu gimnasiu foară universitate remane o creațiune anormala si pe cum vom vedé caușa unui siru de nenorocire sociale.⁸⁾

Prin aceste să privim cestiunea indestulu clarificata.

In cea dintaiu epoca, pana catra finele secolului XVIII. pana aici s'a desvoltat invetiamentulu.

Am numită acăsta epoca — „a inriuririi religionare“.

— Aflu de prisosu a aretă mai de amenuntu motivele, din care acăsta numire mi-pară potrivita.

Invetiamentulu a purcesu din biserică, mai tardiul a fostu sustinutu prin biserică si pana in cele mai noue vremi a statu sub inriurirea preotimel. Pentru noi este inse de forte pucinu interesu a cunoșce urmarile bune ori rele ale acestei inriuriri. In epocă, ce urmează, positi'a invetiamentului in statu este cu totulu alta; deci pentru a puté pretiuî indestulu acăsta positie, a fostu de lipsa a trage atentiunea asupra positiei, ce elu a ocupat pana la secolul XIX. (Fine va urmă.)

Cristosu a inviatu!

A campanelor sunare,
Ce'n semnedia 'n d'albe diori?
Ce doiós'a loru cantare,
Durduirea armelor?
Este semnu de rescolare,
Pentru-unu poporu iubitu?
Séu primirea 'n pompa mare,
Vre-unui duce renumitu?
Sufletu-mi s'a desceptatu:
„Adi Cristosu a inviatu!“

Susu la munte, jos in vale
Adi vestesce 'n d'albe diori,
A campanelor sunare
Pentru-alu meu iubitu poporu,
Că fiulu cerescu, potinte,
Care-a fostu crucificatu,
Frense-a sale legaminte. . .
„Adi Cristosu a inviatu!“

Astadi viti'a Traianida,
Are-o mare santa di,
Căci cu inima ardienda
Mai voesce a dori,
Că si ea potinte-odata
C'am asia pe ne-asceptatu,
Redica-si-va fruntea lata. . .
„Adi Cristosu a inviatu!“

Si atunecia 'n bucuria,
Serbatorea-asia va fi,
Căci „scaparea“ din sclavia,
Că adi vomu serbatori, —

⁷⁾ Despre formarea la universitatî streine aici nici vorba nu pote fi. De altmintrelea ca si este eu deseversire stricătoasă. Not. Aut.

⁸⁾ In universitatî aflatu culminatiunea vietii comună a singurăcelor popore; ele sunt magasinul de gândiri ale națiunilor. De aici deosebere la deosebite popore: in universitate aflatu óro-si cum cristalizatiunea vietii naționale. Not. Aut.

Ca si adi pe munte 'n vale,
Va vesti in d'albe ditori
A campaneloru sunare,
Ceasulu santu, mantitoriu!

Pe cum adi crestinulu canta:
Că „Cristosu a inviatu,
Din morti cu mörte pe mörte
Calcandu“ — reulu sfarimandu,
„Si celor'a din mormenturi
Viétia le-a daruitu.“ —
Asia neamulu meu, de chinuri,
Va fi érasi mantaitu!
Se cantamu genunchi plecatu:
„Adi Cristosu a inviatu!“

Paulu Drag'a

VARIETATI.

** Tenerimea clericala de aici, Luni dupa duminec'a To-me, va dà prelegere publica si o petrecere de jocu in localitatele dlui *Georgiu Dogariu*. Pretiul intrarei pentru o persoana e 50 cr. pentru familia 1 fl. 50. Venitulu curatul este destinat pentru unu scopu filantropicu.

□ *Biserica romana in Parisu*. Superiorulu capelei romane din Parisu parintele arhimandritu Isaia, a luatu initiativ'a unei nobile idei: *fundarea unei biserici romane in Parisu*. Pentru acestu scopu, s'au adresatu cele mai caldurose rugaminti catra Domnitorul Romaniei si Dómdna, Mitropolitul primnatu si sinodu, consiliul de ministri, spre a luá sub protectiunea loru intreprinderea unei colecte, precisandu-se sum'a chiar pana la 50 de bani pentru personele pucinu avute, in interesulu realizarii acestei idei maretie.

= Dlu B. P. Hajdeu, autorele istoriei critice a Romanilor a fostu decoratul in dilele aceste de M. Sa Domnitorulu cu marea medalia de auru, pentru scientia si arte.

+ *Indulgenciele Papei*. Unu gradinariu dela vil'a Patrizi, astandu că pap'a are se vizitaze acea delicioasa vila, facu o prospiciune de cele mai frumósa fructe care se aflau in gradina: elu scia că Santitatea Sa iubescce forte multu fructele. La diu'a defipta pap'a sosì si gradinariul i presentau unu micu paneru ce i contineea ofrand'a. Santulu parinte simti indata că gradinariul ascépta o recompensa; elu baga dar man'a in pozunaru si scose unu pachetul de *Indulgencie, in articulo mortis* spre alu dà gradinariului, carele se accepta la cátiva napoleoni. Gradinariul statu unu momentu la indoiala si apoi elatindu capulu dise: Santitatea vóstra scie, că trebuie pentru a muri bine, a trai mai intin, bine. Si apoi? . . intrerupse pap'a. Si apoi, dise gradinariul asti rugá pe Santitatea vóstra se reia diumetate din aceste *Indulgencie*, si se le inlocuiasca prin monede sunatore; ele imi voru servi in timpulu vietiei mele, ér cea lalta diumetate de *Indulgencie* care mi remane, imi va fi utila dupa mörte. Pap'a care nu se accepta la unu respunsu asia glumetiu surise si i satisfacut cererea.

△ *Bibliografia*. S'a pusu si curendu va esi de sub tipariu, antai'a parte din manualulu pentru invetiatorii romani — anume: *Deprinderi in computulu din capu*. Acestu manualu este lueratul prin subserisulu dupa metodulu celor mai practici pedagogi germani. Este impartit dupa primii 3 ani de scóla, cuprindendu fie care anu, cele 4 specii de computu. DD. Invetiatori dara si instructorii privati, vor fi simtiendu lipsa de unu asemenea manualu, de aceea mi si permitu a-ii rogá, să aboniede si se prenumere acestu manualu carele nu consta decat 40 cr. cu spesare cu totu. Indata insa ce numerul abonantiloru va trece preste 400, petiul va mai scadea, si fiindu că scopulu meu nu este a face specula din edarea, acestui manualu, ei mai cu seama a face unu micu servitiu DDroru colegi si invetiamentului poporului me am resolvatu, sum'a ce va pestrece spesele tipariului, a o destiná unui scopu filantropicu — invetatorescu. Apelediu la spriginulu fratilor, cari in acestu manualu practicu vor asta — siguru unu conducatoriu la progresu — in acestu ramu. DD. cari dorescu a avé acestu manualu, suntu rogati — de timpurii a se adresà subserisului — spre orientare, in *Beregseu* comitatu *Timisiorii*.

Emericu Andreescu,
inventiator.

Cu tipariulu lui Stefanu Gyulai. — Proprietatea si editur'a diecesei aradane. — Redactoru interim. **Vincentiu Mangra.**

Post'a Redactiunei.

Dlui N. P. inspectoru. Dta scîn, că in calitate de inspectoru scol. si ne abonatu trebuie se capeti „Lumina“ ér noi scim uaceea, că dela facare protopopu, preotu si inspectoru se astupta se-o prenumere, fiindu interesulu si necesitatea evidenta.

La mai multi o spunem odata pentru totdeauna, că polemierelor personale nu vomu dà locu in colónele acestei foi nici sub unu felu de protestu. Dece cineva are ceva contra preotului, contra invetiatorului ori inspectorei, faca bine si se adreseze la consistoriu

Dlui S. M. in O. F. Ai intardiatu cu trimiterea.

Conchiesmare!

Comitetulu reuniunnei invetiatorilor gr. or. romani din tractulu protopopescu alu Lipovei in siedint'a sa tienuta in 16. Martiu s. v. a statoritu pentru „Adunarea generala“ tienenda in 3. si 4. Apriile a. c. s. v. urmatórea:

Programa

diu'a I-a nainte amedi la 8 ore.

1. Membrii reuniuneei se intrunescu in localitatea indatinata din Lipov'a, — si presiedintele ori vice-presiedintele deschide siedint'a.
2. Disertatiuni.
3. Propunerri practice din fisica, geografia si istoria naturei dup'amedi la 2 ore.
4. Propunerri practice din gramatica, metodulu de propunere si din economia.
5. Gimnastic'a.

a II. dî.

6. Aritmetic'a.
7. Motiuni diverse.
8. Otarirea timpului pentru adunarea venitóre.
9. Inchiderea siedintiei.
10. Autenticarea protocolului.

Deci toti amatorii de cultur'a si prosperarea invetiamentului poporului cu onore se invita a participa la acesta Adunare generala.

Din siedint'a comitetului reuniuneei tienuta in Lipov'a ca mai susu.

Veniaminu Martini,
v. pres. reuniuneei

Dariu Putielu,
Notariu Reuniuneei

Anunciu.

Am vediutu pre multi negotiatori, rei de credintia, că nu cugeta la omenia si creditulu firmei loru, ci numai cum să se imbogatiésca repede, fia chiaru amagindu pre comitetele parochiale si pre preotime, — de aceea m'am oferit u cum se ferescu de insielatiune pre oo. comite si pre oo. preoti, ca pentru banii loru se-si capete lucruri bune, si am infintiatu insumi in negotiatori'a mea sub firm'a :

„Nicolau Zsiga si Comp.“

in Oradea Mare, piati'a santului Ladislau unu depositu mare de ornamente (odasdu) bisericesci, precum falóne, patrafire, manusiere (rucavicie) si celealte; asisderia materii pentru vestimente preotiesci, materii feliurite de peru si de metasa pentru prapori si altele.

Pretiurile sunt cele mai estine, éra despre bunetatea matieriei si a lucrului dau chezesia. Bucurosu servescu si cu mustre color'a co dorescu.

Deschilinitu am grigitu la intocmirea pretiurilor, ca se fie de sém'a tuturor'a, astfelii sunt falóne dela 30 fl. pana la 300 fl. pentru a fiacare comună bisericésca se-si pôta cascigá dupa potint'a sa.

Nicolau Diamandi.

Concursu.

Nepresentandu-se aspiranti in numeru recerutu la terminulul defiștu, se publica nou concursu pentru postulu invetatorescu, dela scól'a rom. ort. conf. din Zimbru, pre langa emolumintele si conditiunile publicate deja in Nri. 11, 12, si 13 ai „Luminei“ din anulu curinte.

Diu'a alegerei va fi Marti in septeman'a luminata, adeca a 2 di a lui Apriile a. c. st. v. —

Zimbru la 9. Martiu st. v. 1874.

Comitetulu parochialu :

In conticlegere eu mine: Ioane Munténu. Insp. scol. cere.